

Bản án số: 158/2021/HS-ST

Ngày: 24-11-2021.

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 8 - THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa: Ông Trần Trọng Trúc.

Các Hội thẩm nhân dân:

1/ Bà Nguyễn Thị Kim Hồng.

2/ Bà Đặng Thị Huê.

- Thư ký phiên tòa: Ông Trịnh Sơn Tùng – Thư ký Tòa án nhân dân Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh tham gia phiên tòa: Ông Bùi Đức Tuấn – Kiểm sát viên.

Ngày 24 tháng 11 năm 2021, tại trụ sở Tòa án nhân dân Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 137 /2021/TLST-HS ngày 13 tháng 7 năm 2021, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 218/2021/QĐXXST-HS, ngày 10 tháng 11 năm 2021 đối với bị cáo:

Dương Ngọc H (tên gọi khác: Xô), sinh năm: 1986, tại: Thành phố Hồ Chí Minh; nơi cư trú: (Hộ khẩu thường trú: Số 137/14A Đường AL, Phường Q, Quận B, Thành phố Hồ Chí Minh; chỗ ở: Không có nơi cư trú ổn định); nghề nghiệp: Buôn bán; trình độ văn hóa: 9/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Dương Văn Biểu (đã chết) và bà Phạm Thị P; vợ, con: Chưa có; tiền án: Không; tiền sự: Tại Quyết định số 357/QĐ-UBND ngày 15/10/2020, Chủ tịch UBND Phường 2, Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh quyết định áp dụng biện pháp giáo dục tại xã, phường, thị trấn, thời hạn 03 tháng, về hành vi “Sử dụng trái phép chất ma túy”; đến ngày 15/01/2021 chấp hành xong quyết định; bị cáo bị bắt tạm giam từ ngày 09/3/2021 đến nay. (Có mặt).

- Bị hại: Bà Dương Thị E; sinh năm: 1974; nơi cư trú: Số 115/21 Đường HP, Phường B, Quận B, Thành phố Hồ Chí Minh. (Vắng mặt).

- Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án:

Ông Nguyễn Quang V, sinh năm: 1963; nơi cư trú: Số 399 Đường BD, Phường B, Quận B, Thành phố Hồ Chí Minh. (Vắng mặt)

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 22 giờ, ngày 16/01/2021, sau khi đi nhậu về nhà; Dương Ngọc H được người chị thứ hai kể lại việc bà Dương Thị E (là chị ruột H và là bị hại trong vụ án) nhắn tin qua điện thoại di động, với nội dung xúc phạm, chửi mắng mẹ ruột và chị thứ hai của H; H nhớ lại việc mâu thuẫn từ trước đây từng xảy ra giữa H với bà E cũng về việc bà E không tôn trọng, xúc phạm và chửi mắng mẹ ruột và người chị thứ hai; nên H nảy sinh ý định đi tìm bà E giải quyết mâu thuẫn. Thực hiện ý định trên, H vào nhà bếp lấy 01 con dao (loại dao bầu) cán màu đen, dài khoảng 20cm, giấu trong người rồi gọi điện thoại kêu anh ruột là Dương Thế U đến chờ H đi công việc (H không nói đi đâu và làm gì). Sau đó, ông U điều khiển xe gắn máy (không rõ biển số) chở H đến nhà bà E (số 115/21 Đường HP, Phường B, Quận B). Khi chạy đến cách nhà bà E khoảng 10 mét thì H thấy bà E, nên rút dao từ trong người ra, nhảy xuống xe đi lại dùng dao đâm bà E 01 nhát, trúng vào phía sau lưng bên hông gây thương tích; bà E bỏ chạy vào trong nhà. Thấy vậy, ông U chạy đến can ngăn và chở H về nhà. Bà E được người nhà đưa đi cấp cứu. Sau đó, bà E đến cơ quan Công an Quận 8 trình báo sự việc trên.

Theo bản kết luận giám định số 90/TgT.21 ngày 09/02/2021 của Trung tâm pháp y – Sở y tế Thành phố Hồ Chí Minh kết luận thương tích của bà Dương Thị E như sau:

- Vết thương vùng hông lưng pH gây thủng đứt da, đứt cơ thắt lưng chậu, thủng hai lỗ hồng tràng, thủng mạc nối, đứt thanh mạc tá tràng đã được điều trị khâu tá hồng tràng, khâu cột cầm máu mạc nối, đặt dẫn lưu, hiện còn:

- + Một sẹo đâm kích thước 3x (0,1-0,15)cm;

- + Một sẹo mổ đường trắng giữa kích thước 16,5x(0,2-1)cm;

- + Hai sẹo dẫn lưu vùng bụng pH kích thước 2x(0,2-1)cm và 2,3x(0,1-1,1)cm;

- Tỷ lệ tổn thương cơ thể do thương tích gây nên hiện tại là: 49%.

- Vết thương trên do vật sắc, vật sắc nhọn tác động gây ra, gây nguy hiểm đến tính mạng đương sự.

Ngày 01/3/2021, Cơ quan điều tra Công an Quận 8 ra Quyết định khởi tố bị can và ra lệnh bắt bị can để tạm giam đối với Dương Ngọc H về hành vi “Cố ý gây thương tích”; nhưng H vắng mặt tại địa phương và đến ngày 09/3/2021, H bị bắt theo lệnh truy nã.

Tại Cơ quan điều tra, Dương Ngọc H khai nhận hành vi phạm tội nêu trên. Đối với con dao gây án, H vứt bỏ trên đường về nhà, sau khi gây thương tích cho bà E; nên không thu hồi được.

Phản trách nhiệm dân sự: Bà Dương Thị E yêu cầu Dương Ngọc H bồi thường số tiền liên quan điều trị thương tích và tiền mất thu nhập trong thời gian điều trị thương tích, tổng cộng là 51.674.893 đồng. Bà Phạm Thị P (mẹ ruột H và bà E) đã thay mặt H thực

hiện bồi thường cho bà E trước số tiền 10.000.000 đồng và nộp tại Chi cục thi hành án dân sự Quận 8 vào ngày 18/11/2021.

Bản cáo trạng số 150/CT-VKSQ8 ngày 08/7/2021 của Viện kiểm sát nhân dân Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh đã truy tố bị cáo Dương Ngọc H về tội “Cố ý gây thương tích” theo điểm c Khoản 3 Điều 134 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017).

* Tại phiên tòa, kiểm sát viên vẫn giữ nguyên quan điểm truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử:

- Áp dụng điểm c Khoản 3 Điều 134; điểm b, điểm s Khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017) để xử phạt bị cáo Dương Ngọc H mức án từ 05 năm 06 tháng tù đến 06 năm 06 tháng tù.

- Về trách nhiệm dân sự: Buộc bị cáo bồi thường cho bị hại một lần số tiền còn lại là 41.674.893 đồng (tính tròn là 41.675.000 đồng), ngay sau khi án có hiệu lực pháp luật.

- Về vật chứng: Tịch thu lưu theo hồ sơ vụ án 01 USB hiệu Kingston, 4GB (lưu giữ hình ảnh liên quan vụ án), do ông Nguyễn Quang V giao nộp và ông Vinh không có yêu cầu nhận lại.

* Bị cáo Dương Ngọc H thừa nhận hành vi phạm tội đã thực hiện và không tranh luận, không tự bào chữa mà chỉ xin được giảm nhẹ hình phạt để sớm trở về với gia đình, hòa nhập với xã hội.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh; của Điều tra viên; của Viện kiểm sát nhân dân Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh; của Kiểm sát viên: Trong quá trình điều tra, truy tố, xét xử đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo không có ý kiến, không có khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, của người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Tại phiên tòa, bị cáo Dương Ngọc H đã khai nhận toàn bộ hành vi gây ra thương tích cho bị hại Dương Thị E, vào ngày 16/01/2021, tại trước nhà số 115/21 Đường HP, Phường B, Quận B, Thành phố Hồ Chí Minh. Cụ thể, bị cáo đã sử dụng 01 con dao (loại dao bầu) cán màu đen, dài khoảng 20cm tấn công gây thương tích vùng hông lưng PH cho bà Dương Thị E, với tỷ lệ tổn thương cơ thể hiện tại là 49 %.

Xét lời khai nhận của bị cáo phù hợp với các tài liệu, chứng cứ khác có tại hồ sơ vụ án và phù hợp với nội dung Cáo trạng truy tố của Viện Kiểm sát nhân dân Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh.

Mặc dù bị cáo Dương Ngọc H gây thương tích cho bị hại Hiền với tỷ lệ tổn thương cơ thể hiện tại là 49%, nhưng bị cáo đã sử dụng 01 con dao (loại dao bầu) cán màu đen,

dài khoảng 20cm gây ra thương tích tại vùng hông lưng pH của bị hại Hiền; nên con dao được xác định là “hung khí nguy hiểm”. Đây là tình tiết được quy định tại điểm a Khoản 1 Điều 134 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017).

Ngoài ra, chỉ vì mâu thuẫn nhỏ xảy ra trước đó giữa bị cáo và bị hại, mà bị cáo đã hành xử mang tính bạo lực, đặc biệt giữa bị cáo và bị hại có mối quan hệ chị em ruột với nhau; qua đó thể hiện bản tính hung hăng, côn đồ; nên bị cáo phạm tội thuộc trường hợp “Có tính chất côn đồ”. Đây là tình tiết được quy định tại điểm i Khoản 1 Điều 134 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017).

Do đó, đã có đủ cơ sở để kết luận: Bị cáo Dương Ngọc H đã phạm vào tội “Cố ý gây thương tích”, tội phạm và hình phạt được quy định tại điểm c Khoản 3 Điều 134 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017).

[3] Về nhân thân của bị cáo: Bị cáo có nhân xấu, tính đến thời điểm phạm tội, bị cáo có 01 tiền sự và chưa được xóa; đồng thời, sau khi bị cáo phạm tội đã bỏ trốn và bị truy nã, việc này đã gây khó khăn cho quá trình tố tụng của cơ quan tố tụng. Do đó, Hội đồng xét xử cần lưu ý khi quyết định hình phạt đối với bị cáo.

[4] Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Tại Cơ quan điều tra và tại phiên tòa, bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải về lỗi lầm đã gây ra; sau khi thực hiện hành vi phạm tội đã tích cực tác động gia đình bồi thường thiệt hại cho bị hại để nhằm khắc phục hậu quả đã gây ra cho bị hại. Đây là các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự theo quy định tại điểm b, điểm s Khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017) để Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ cho bị cáo một phần về hình phạt mà lẽ ra bị cáo pH chịu.

[5] Cáo trạng truy tố của Viện kiểm sát nhân dân Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh đối với bị cáo Dương Ngọc H là có cơ sở pháp luật, đúng người, đúng tội, mức án mà Kiểm sát viên đề nghị phù hợp với tính chất, mức độ phạm tội và nhân thân của bị cáo; nên được Hội đồng xét xử chấp nhận.

[6] Về trách nhiệm dân sự: Mặc dù vắng mặt tại phiên tòa, nhưng bị hại Hiền có yêu cầu bị cáo H bồi thường do sức khỏe bị xâm phạm, với số tiền là 51.674.893 đồng (tính tròn là 51.675.000 đồng). Bị cáo H đồng ý bồi thường thiệt hại (do sức khỏe bị xâm phạm) cho bà E với số tiền như trên, nhưng bị cáo xin được bồi thường nhiều lần sau khi chấp hành án xong. Ghi nhận việc gia đình bị cáo đã nộp số tiền 10.000.000 đồng tại Chi cục Thi hành án Dân sự Quận 8, theo Biên lai thu số AA/2021/0016061 ngày 18/11/2021 để bồi thường trước một phần thiệt hại cho bị hại Hiền.

Xét, giữa bị cáo và bị hại thống nhất số tiền bồi thường, nhưng không thống nhất được phương thức và thời gian thực hiện bồi thường; nên theo quy định của pháp luật, bị cáo H pH có trách nhiệm thực hiện bồi thường cho bị hại Hiền một lần số tiền còn lại 41.675.000 đồng, ngay sau khi bản án có hiệu lực pháp luật, tại Chi cục Thi hành án dân sự có thẩm quyền.

[7] Về vật chứng: Đối với 01 USB hiệu Kingston, 4GB (do ông Nguyễn Quang V giao nộp và ông Vinh không có yêu cầu nhận lại), lưu giữ hình ảnh liên quan vụ án; nên cần tịch thu và tiếp tục lưu theo hồ sơ vụ án.

[8] Về án phí sơ thẩm: Bị cáo pH chịu án phí hình sự sơ thẩm và án phí dân sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

[9] Đối với Dương Ngọc Hậu, qua điều tra xác định không liên quan vụ án; nên Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Quận 8 không xử lý là có căn cứ pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

- Căn cứ vào điểm c Khoản 3 Điều 134; các điểm: b, s Khoản 1 Điều 51; Điều 38; Điều 50 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017);

Xử phạt: Bị cáo Dương Ngọc H 05 (Năm) năm 06 (Sáu) tháng tù, về tội “Cố ý gây thương tích”. Thời hạn tù tính từ ngày 09/3/2021.

- Về trách nhiệm dân sự: Căn cứ vào Khoản 1 Điều 48 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017); các Điều: 584, 585, 586, 587, 590, 357 và Khoản 2 Điều 468 của Bộ luật dân sự năm 2015 cùng Luật Thi hành án Dân sự;

Ghi nhận việc bà Phạm Thị P (đại diện bị cáo Dương Ngọc H) đã nộp số tiền 10.000.000 đồng (Mười triệu đồng) tại Chi cục Thi hành án Dân sự Quận 8, theo Biên lai thu số AA/2021/0016061 ngày 18/11/2021 để bồi thường trước một phần thiệt hại cho bà Dương Thị E. Số tiền còn lại là 41.675.000 đồng (Bốn mươi một triệu sáu trăm bảy mươi lăm nghìn đồng), buộc bị cáo Dương Ngọc H tiếp tục thực hiện bồi thường cho bà Dương Thị E một lần, ngay sau khi bản án có hiệu lực pháp luật, tại Chi cục Thi hành án dân sự có thẩm quyền.

- Về vật chứng: Căn cứ vào Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015 và Điều 47 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017);

Tịch thu lưu theo hồ sơ vụ án 01 (một) USB hiệu Kingston, 4GB; được Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Quận 8 để trong một bao thư màu trắng và đánh số bút lục là 23A.

- Về án phí hình sự sơ thẩm và án phí dân sự sơ thẩm: Căn cứ vào Điều 135, Điều 136 Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015 và Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án;

Buộc bị cáo Dương Ngọc H pH chịu án phí hình sự sơ thẩm với số tiền là 200.000 đồng (Hai trăm nghìn đồng) và phải chịu án phí dân sự sơ thẩm với số tiền là 2.083.750 đồng, làm tròn là 2.084.000 đồng (Hai triệu không trăm tám mươi bốn nghìn đồng).

Thi hành tại Chi cục Thi hành án dân sự có thẩm quyền.

Kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án (đối với khoản tiền pH bồi thường do sức khỏe bị xâm phạm cho người được thi hành án) cho đến khi thi hành án xong, bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại Điều 357, Khoản 2 Điều 468 của Bộ luật Dân sự năm 2015, trừ trường hợp pháp luật có quy định khác.

Trường hợp bản án được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều: 6, 7, 7a, 7b và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

- Bị cáo có quyền kháng cáo Bản án trong thời hạn 15 (mười lăm) ngày, kể từ ngày tuyên án. Bị hại vắng mặt, có quyền kháng cáo Bản án trong thời hạn 15 (mười lăm) ngày, kể từ ngày Bản án được tổng đạt hoặc niêm yết hợp lệ. Đối với người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án vắng mặt, có quyền kháng cáo phần Bản án có liên quan đến quyền lợi, nghĩa vụ của mình; trong thời hạn 15 (mười lăm) ngày, kể từ ngày Bản án được tổng đạt hoặc niêm yết hợp lệ

Nơi nhận:

- TAND TP.HCM;
- VKSND TP.HCM;
- PC.53 CA TP.HCM;
- Sở Tư pháp TP.HCM;
- VKSND Q.8;
- Chi cục THADS Q.8;
- CQĐT CAQ.8;
- CQTHAHS Q.8; NTG CAQ.8;
- Bị cáo;
- Người tham gia tố tụng khác;
- Lưu: VT, hồ sơ vụ án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN-CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Trần Trọng Trú